

天主教中華殉道聖人堂

The Chinese Martyrs Catholic Church



常年期第二十五主日 | 二〇二六年九月二十日
25th Sunday in Ordinary Time | September 20th, 2026

Address :
2755 Denison Street,
Markham, Ontario, Canada
L3S 2J3
Tel :
905-294-1377 905-294-1677
Fax :
905-294-1355
Official Website :
www.chinesemartyrs.org
Email :
cmcc@chinesemartyrs.org

彌撒時間表 Mass Schedule

平日 Weekday Mass

星期一、三、五、六
Mon. Wed. Fri. and Sat.
9:10am (粵語 Cantonese)
星期二、四 Tues. and Thurs.
9:10am (國語 Mandarin)

聖時 / 彌撒 Holy Hour / Mass

星期一、三、五 Mon., Wed., Fri.
7:00pm/8:00pm
(粵語 Cantonese)
星期二、四 Tue., Thu.
6:30pm/7:30pm
(粵語 Cantonese)

主日提前彌撒 Saturday Mass

星期六 Sat.
6:00pm (粵語 Cantonese)

主日彌撒 Sunday Mass

8:00am (粵語 Cantonese)
9:30am (粵語 Cantonese)
11:00am (粵語 Cantonese)
12:40pm (國語 Mandarin)
2:15pm (英語 English)
4:00pm (國語 Mandarin)
8:00pm (粵語 Cantonese)

修和聖事 Reconciliation (告解 Confession)

星期六下午五時至五時卅分及主日彌撒前、後，其他時間，可隨時與神父預約。
Sat. 5:00pm-5:30pm, before or after Mass on Sun., or make arrangements with a priest.



九月教宗祈禱意向 HOLY FATHER'S PRAYER INTENTION

請為水資源的管理祈禱

For the care of water.

願寶貴的水資源得到公平且可持續的管理，使所有人都能平等地獲取水資源。

Let us pray for a just and sustainable management of water, a vital resource, so that everyone may have equal access to it.

本期導讀

與主共融

不可將人的決定委託給算法 2

主日分享

歡迎天主的慈悲慷慨 3

信仰培育

會祖傳(續) 4

平安是福

自閉症(一) 5

高夏芳修女靈修選摘

以善勝惡 6

堂區訊息

..... 7



聖堂是我家、不分你我他；共融主愛下，溫馨傳萬家
BE YOU, BE ME, BE PART OF IT, UNITY IN CMCC

教宗公開接見： 不可將人的決定委託給算法

在聖伯多祿廣場舉行的週三公開接見活動中，教宗良十四世繼續以梵二文獻《現代》憲章為主題的系列要理講授，表明如果把個人發展與社會發展對立起來，則二者都是枉然。他敦促人們在社群媒體時代編織深入的關係，以人性尊嚴為基本準則去評估政治規劃。教宗也譴責各種殺人罪、屠城滅種、墮胎、用藥物催人安死及惡意自殺。

（梵蒂岡新聞網）公共福祉就是個人發展與社會發展的並駕齊驅。在科技高度發展的時代，關係的網絡可能會枯竭，因為人愈加把行動委託給機器，而且對危害生命之舉的「可恥」效果無動於衷。教宗良十四世9月16日上午在聖伯多祿廣場主持週三公開接見活動，在要理講授中談論了這些概念。

科技發展與社會關係

教宗當天繼續以《論教會在現代世界》牧職憲章為主題的系列要理講授，對這一主題進行了第四次省思，著重談論有關人類團體的第二章。「事實上，一方面科技發展、大眾媒體和社交媒體廣傳、人們愈加訴諸於人工智能，這一切開啟了新的機遇，推倒藩籬並縮小距離；另一方面，關係傾向於變得越來越缺乏人與人的實際互動、越來越虛擬，而且人可能會習慣於將一些只有人的良知該做的決定委託給算法。關於這點，促進社會關係擁有實際厚度和人的深度，乃是基督徒團體所提供的貢獻」。

人絕對需要社會生活

造物主天主將人視為「唯一的大家庭」。教宗由此指出，「人的玉成與社會發展唇齒相依」，因此使它們對立或將它們分開，等於是白費功夫。近代的歷史證實了這點。教宗進一步重申，人「絕對需要社會生活」，而且「一切社會組織的本原、主體及宗旨應當是人」（參閱：《現代》憲章，25

號）。

「世界上每個人與各民族之間的差異，不該被看作是危險或威脅，卻應視之為充實與成長的潛力。對立是罪惡力量的結果，也是罪惡如何在各層級制約思維與行動的後果，從而導致毀滅和死亡」。為此，教宗鼓勵眾人抱持「互惠、分享、關懷的邏輯」，如同身體的不同肢體那樣互相關照（參閱：格前十二21-25）。

公共福祉的定義

為了肯定這些概念，教宗重申《論教會在現代世界》牧職憲章對公共福祉的定義：「讓私人及團體可以充分而便利地玉成自身的社會生活條件的總和。」（《現代》憲章，25號）

談到「實際的結論」，教宗論及對人的尊重。他列舉危害生命的一切，例如：「各種殺人罪、屠城滅種、墮胎、用藥物催人安死及惡意自殺等危害生命的惡行；損害肢體完整、虐待身體及心靈的酷刑、企圖迫害人心等侵犯人格完整的惡行；非人的生活條件、任意拘留及放逐、奴役、娼淫、婦女及幼童買賣等貶抑人格尊嚴的惡行；將工人只視作賺取利潤的工具，而不以擁有自由及責任感的人待承之侮辱人格的工作條件。這一切及其它類似的種種都是可恥的、有辱文明的罪孽。」（同上，27號）

克服個人主義的思維

因此，公共福祉意味著尊重那些所思、所行與自己不同的人，因為人人需要平等的社會正義，應當克服「個人主義的思維」，秉持負責任和參與的態度。「將人類視為『人的團體』這個觀點，是梵蒂岡第二屆大公會議留給我們的寶貴託付。它有助於我們每個人進行個人和團體的分辨，以人性尊嚴、社會正義、自由參與建設公益為基本準則，負責任地評估現今的社會及政治規劃。這是因為人類的未來取決於每個人與天主和弟兄姐妹合作建設更有人性的世界的這份努力」。 ■

常年期第二十五主日

讀經一： 依 55:6~9
 讀經二： 斐 1:20~25, 27
 福音： 瑪 20:1~16

25th Sunday in Ordinary Time

First Reading: Is: 55: 6-9
 Second Reading: Phil 1:20-24, 27
 Gospel: Mt 20:1-16

歡迎天主的 慈悲慷慨

吳智勳神父
 天主教輔仁聖博敏神學院禮儀研究中心

默想

我們往往喜歡用自己的尺度量度天主，要天主跟從我們的做法。但正如第一篇讀經中天主說：「我的思想不是你們的思想，你們的行徑也不是我的行徑。」今天福音的比喻正好說明這點。

提起福音講天主慈悲的比喻，我們許多時只記得浪子回頭、亡羊、慈善的撒瑪黎雅人，卻很少理會今天的比喻。其實，今天的比喻把天主的慈悲講得同樣精采。

主人清晨出去僱用工人，清晨是早上六時，而人群已在那裡，反映出他們找工作的焦急。本來主人不需要那麼早外出，他清晨出去表現他有一份慈悲心，願意工人早點找到工作，解決生活問題。此外，一般主人外出一次就找到足夠的工人工作，但這個主人九時出一次，下午三時出一次，甚至下午五時，距離收工只有一小時還出一次，充分表現他憐憫工人的苦況，多於他的葡萄園實際的需要，完全不計較工作量的多少。

工資大概是比喻爭論最多的問題，一個銀幣是當時工人每日合理的工資。假如派工資是由最初來的開始，他們領了議定的一個銀幣就走了，不知其他人拿多少，也就不會發生埋怨的問題，但主人故意由最後來的開始發薪水，啟示意義也在於此。

一般人都接受多勞多得的標準，這是人之常情；做十二小時與做一小時工作的待遇完全一樣，多做的心裡自然感到忿忿不平。比喻的訊息是，不要把這種人的邏輯，應用於天主的國裡，要天主符合人的標準。天主並無虧待任何人，為甚麼我們不能接受天主慈悲寬待其他人呢？

耶穌是在一特殊環境裡講此比喻的。當時的猶太人接受不了外邦人能同時分享天主的恩寵，認為這樣會令天主的選民跟其他人沒有分別。既然做選民與不做選民得到的是同樣的東西，那為甚麼還要辛苦守法律呢？而在猶太人之中，也要再分所謂守法律的法利塞人和不守法的罪人。天主竟然把恩寵不加辨別的給予這些罪人，又說悔改的罪人會比他們更早進入天國，這樣對辛苦守法的人便很不公平。這些都是當時法利塞人和當權者的普遍想法，耶穌使用這比喻警醒他們：為甚麼天主不可按自己的意思去用祂的財物？人為甚麼用嫉妒的眼光去看天主的慈悲慷慨？

我們不應忘記：是先有天父對人的慈悲，然後才有罪人真正的回頭；是天主主動給予人恩寵，罪人才有能力回頭皈依天主。嚴格地執行公義而不能容納慈悲，就會令人變得很刻薄，甚至令公義變成報復。

讓我們記得福音的訊息：天主是慈悲的，祂的救恩有大公性、普遍性。基督徒應以寬大的心，歡迎天主的慷慨，歡迎所有人接受天主的邀請，一起進入永生的天國。

反省與實踐

1. 當他人對我們慷慨寬容時，我們會感到慶幸還是覺得理所當然？當天主按自己的意思施恩寵給罪人時，我們會產生嫉妒之心或感到忿忿不平？

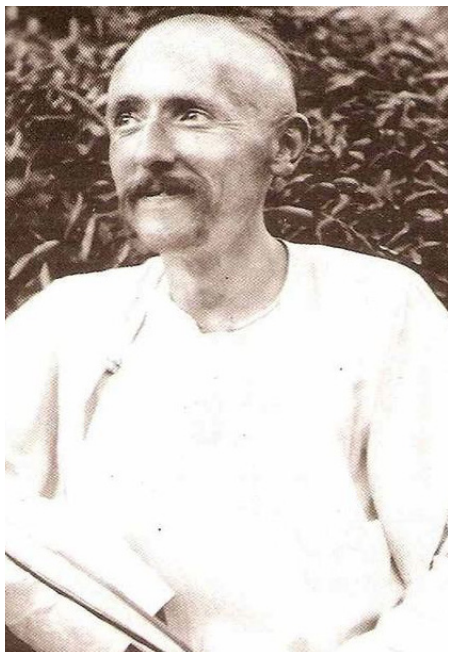
2. 聖保祿宗徒告訴我們，為人處世應該要符合基督的福音，而不是依循人的邏輯。「上主親近所有呼求祂的人」，我們是否願意以福音的精神，歡迎所有的人都能夠接受天主白白賜予的恩寵？ ■



會祖傳

耀漢小兄弟會雷鳴遠神父

作者：趙雅博



病逝重慶

【以下繼續上期內容】天晚了，雷神父呼吸越來越困難，護士小姐按著他的脈搏，八點多時，發現脈搏有時好象跑馬，有時要停頓幾下，跑馬次數越來越多，護士小姐告訴大家說：“雷神父要死了！”大家於是跑過來，有的為他念臨終經；有的問他有什麼話說；也有的說些安慰並提醒他的話。雷神父依然安靜地與生命進行最後掙扎。看護小姐為了減輕病人的痛苦，她用手帕蘸一點水，不時地潤潤病人的舌頭。九點三十分時，他吐出了三口白沫——蘸在舌頭上的水，好似對大家說“別了——”然後安然逝世。

六月二十四日是耀漢小兄

弟會的主保瞻禮，六月二十四日也是雷神父最欽佩的真福董文學逝世百周年紀念日！

雷神父死去不久，戴將軍又趕了回來，他見雷神父已死，不禁落下淚來，大約是十一點鐘左右。一位基督教的新聞記者馮若斯小姐，也慌慌張張地趕來。她過去與雷神父見過一面，雷神父的人格深深印在她的心內了。她在報紙上看見雷神父病危的消息，急忙趕來，想見雷神父一面。她進門時還不知雷神父已經死了。她問立珊兄弟：“父親在那裡？”立珊兄弟潸然地答說：“已死了！”她便嚎陶大哭起來，哭訴著沒有見老人一面，實在太傷心了，她好似女兒一般，痛哭她的慈父。她說本來可以及時趕到的，但是因為滑桿迷了路，找不到地方，所以來遲了一步，飲恨終身！

二十五日，戴先生又親自押送來一口楠木壽材，在重慶算最好的。雷神父死前，表示過要無棺入土。但是戴先生對立珊兄弟說：“身後的事，一切由我承擔，你不必管！”追思彌撒是牛神父舉行的，安葬大禮由於斌主教主祭。雷神父逝世後來看他的人很多。二十六日安葬在歌樂山的對面，一代偉人，從此長眠，直到世界末日！

雷神父死了，全國認識他及認同他的人，都致以無上的哀意。大家認為雷神父的死對國家、對教會都是一項很大的損失！

七月十八日，政府明令褒獎，原文如下：“雷鳴遠原籍比國，早歲呈准歸化，歷在平津等處創辦慈善事業，並設立報社，久為社會所推重，此次抗日軍興，組織救護團隊，在各地竭力救護，收效頗巨集，為國宣勞，始終不懈，遽聞溘逝，悼惜良深，應予明令褒揚，以彰勞勩，此令。”

秋高天涼，十一月二十九日在重慶又開了一次追悼大會，盛況空前。由張繼先生以同鄉資格，對雷神父生前廣作介紹。此外，於斌主教及其他名流，分別致追悼辭，最後由魯道兄弟致答詞：哀毀逾恆，言語艱困，一哭結束！

這是世界上的哀榮。

至於他在天上，有什麼樣的場面。正如福音所說吧：“善僕啊！忠僕啊！你進來，享受你主人的福樂吧！……天國是以猛力奪取的，凡猛力奪取的人，就攫取了它。”

附錄：雷鳴遠司鐸簡歷

1877年8月19日，生於比利時岡城。

1878年，司鐸1歲，遷往布魯日，后一年半弟弟伯達出生。

1883年，司鐸6歲，遷巴黎就讀聖來翁小學。

1886年，司鐸9歲，再返比國卜居伊普爾城。

【未完待續】



平安是福

醫藥小常識

教友 郭詠觀醫生 Dr. Jason Kwok
MBBS(HK) LMCC CCFP
歡迎電郵詢問
jasonkwok@rogers.com

自閉症(一)

美國精神科協會在2013年將四種自閉症相關診斷合併為『自閉症譜系障礙』(Autism Spectrum Disorder、簡稱 ASD)，其中包括：

- (1)自閉症(autistic disorder)。
- (2)兒童期崩解症(childhood disintegrative disorder)：

又稱海勒症候群(Heller's Syndrome)，是一種極為罕見的神經發展障礙，核心特徵與症狀最顯著的特點在於其『先正常、後退化』的病程發展，前期發育完全正常：患兒在出生後的首 2 至 3 年(甚至更久)，不論在語言表達、社交互動、動作技能或大小便控制，都與一般健康兒童完全無異。多在 3 至 4 歲間突然或緩慢發病。

- (3)亞斯伯格症(Asperger syndrome)：

這類群體通常具備正常的智力與語言發展基礎，但在社交互動、情感同理及行為彈性上面臨核心挑戰。

- (4)未註名的廣泛發展障礙(pervasive developmental disorder - not otherwise specified(PDD-NOS)：

在醫學上更常被稱為待分類的廣泛性發展障礙或非典型自閉症。當患者(通常是兒童)表現出顯著的社交互動、溝通能力受損，或擁有重複特異的行為與興趣，但其症狀的嚴重程度、形式或發病年齡，不完全符合典型自閉症、亞斯伯格症或兒童期崩解症的診斷標準時，醫生就會將其歸類為 PDD-NOS。

自閉症(或稱孤獨症)，是一種先天性的大腦神經發展障礙，而非心理疾病或精神病。它主要影響個體的社交互動、溝通能力，並伴隨受限或重複的行為模式。由於每位患者的症狀組合、語言能力及智力表現差異極大，醫學界將其

視為一個『光譜』(Spectrum)，從需要高度支持的重度障礙，到具備獨立生活能力的輕度或高功能表現都包含在內。

核心特徵：

根據美國精神醫學會的診斷標準(DSM-5)，自閉症的核心特徵主要分為以下兩大類：

(I)社交與溝通障礙：

(1)眼神接觸少：難以與他人建立持續的目光交會。

(2)解讀互動困難：難以理解他人的面部表情、幽默、諷刺或非口語肢體語言。

(3)對話延續困難：難以進行有來有往的雙向互動，或較少分享自身的情緒與興趣。

(4)語言發展異常：可能出現語言發展遲緩，或像鸚鵡般仿說、反覆重複特定字詞。

(II)受限且重複的行為、興趣或活動：

(1)刻板與重複動作：如反覆原地旋轉、反覆拍手、搖晃身體或排列玩具。

(2)堅持同一性：極度依賴固定的生活常規或儀式，若遇突然的行程改變會感到嚴重焦慮。

(3)窄化且強烈的興趣：對特定主題(如地鐵路線、特定昆蟲、數字)展現出超乎常人的高度專注。

(4)感官反應異常：對光線、特定聲音、衣物觸感極度敏感，或相反地對疼痛與溫度反應遲鈍。

根據2015年的統計數字顯示，加拿大5至17歲的兒童及青少年人群中，每66位就有1位被診斷為自閉症。男孩得到診斷的比例約為女孩的四倍。自閉症的特徵會早期顯現，通常在2到3歲間。不過也有許多兒童在進入學校，青少年或是成年後才接受診斷評估。自閉症譜系障礙無法治癒。但儘早接受治療，例如在學齡前，可以極大地改善許多患兒的生活。 ■

《語梯 以主言與主言》之36-高夏芳修女靈修選摘

以善勝惡

高夏芳修女

按古希臘神話傳說,愛琴海有一海峽,形勢險峻,兼之常有一些魚尾人身的美人魚出現,用她們的美麗及令人陶醉的歌聲迷惑人,航海者經過那裏,多半被弄得心迷意亂而撞礁沉船。一位名歐利西的英雄經過那裏,他塞住所有船員的耳朵,令他們聽不到歌聲,他自己不塞耳朵,卻把手腳縛在船槳上,使自己聽而不受其誘,這樣硬 着安全渡過海峽。另一位名為奧爾菲的英雄,不塞耳,不縛手,反而帶領船員們引吭高歌,蓋住美人魚的歌聲。

這傳說讓人聯想到耶穌在「山中聖訓」中談及的以更大量的善,更強勁的愛去扭轉邪惡的趨勢,去消滅仇恨敵對。保祿秉承耶穌的精神,勉勵信友:「不可為惡所勝,反應以善勝惡」(羅12:21)。

這是以柔制剛,以軟解硬,以美化醜的藝術。

這也是保健良方:增強抵抗力,壯健免疫系統,以克勝病發之未然,以抵消各種毒害;這也是教育及靈修原則:以心中的正能量化解負面雜質。

主,在這波濤洶湧的世海,願我們能齊聲合唱,以雄壯的歌聲提升士氣,激發眾人的善源,增加社會的正能量。 ■

【未完待續】

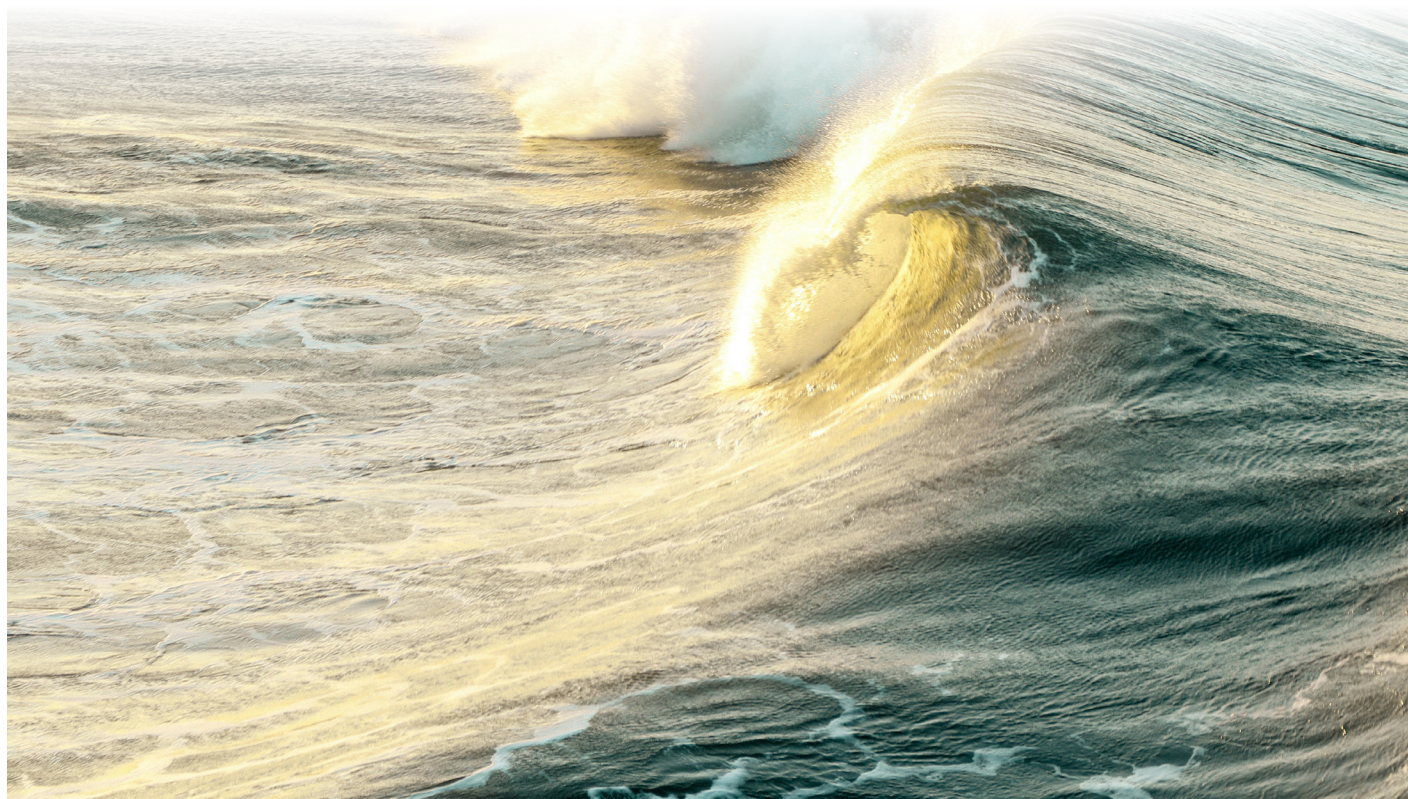


Photo by Jeremy Bishop on Unsplash

2026年九月六日教友奉獻收入 Donation of 6th September 2026

Regular - \$8696.80

Building fund - \$6259.15

辦公室通知 Office Notice

- ** 成人兒童國粵語慕道班9月開班，有意者請查看壁報的具體時間。
- ** 9月21日星期一為聖瑪竇宗徒慶日，敬請參加當日彌撒。
- ** 9月26日聖方濟各朝聖之旅人數眾多，建議自備午餐。
- ** 9月27日主日11am和4pm 彌撒後舉行防火演習。
- ** 10月11日(星期日) 4:00pm 彌撒後舉行花地瑪聖母及聖人遊行及奉獻自己於聖母，鼓勵教友由9月8日(星期二)開始以三十三天祈禱作準備。
- ** 下主日有第二次奉獻 (Needs of the Church in Canada)。

康樂組新一年的羽毛球活動

康樂組新一年的羽毛球活動 (Oct 2026 - Jun 2027) 將於2026年9月27日(星期日)後接受報名。請send email to ckanthony3008@gmail.com 報名。或在以下網址報名:

CMC Badminton 2026/27 - Google Forms

First Come First Serve (報滿即止)

NO ADVANCE BOOKING (沒有預先留位)

羽毛球活動地點及時間及費用:

St. Augustine Catholic High School

(2188 Rodick Rd, Markham L6C 1S3)

Every Friday 8:15 p.m. - 10: 15 p.m.

Membership Fee: \$80

歡迎年滿12歲以上的天主教中華殉道聖人堂教友報名參加。費用,報名表格及詳情可在聖堂大堂羽毛球活動報告板索取及參閱。

EDGE and LIFE TEEN 青少年組 2026 - 2027**學期正式接受報名** EDGE and LIFE TEEN Youth Programs**2026-2027 Registration**

能與主同行及偕友結伴一起渡過一個充滿活力和喜樂的教友生活是多麼幸福! 請來加入EDGE & LIFE TEEN青少組體驗這份生活 - 藉着以基督為中心的每週聚會- 透過教理學習,團體生活,頌主歌曲,青年彌撒,退醒,報佳音,青年拜苦路, Lift Jesus Higher Rally, EDGE Camp 及 Steubenville

Youth Conference 青少年聚會,生命之夜等,去尋求屬靈的增長及與主更密切的關係。

報名者: 第六至十二班的初中生和高中學生,包括堅振班。

聚會時間: 每星期天早上十時半至十二時半在鮑思高禮堂。

網上報名: <https://forms.gle/e7ecntdbB65BHaxB8> 或使用二維碼

活動開始日期: 9月20日在鮑思高禮堂 - 新生早上10:00; 舊生早上10:30。

欲了解更多信息,請發送電郵至edge.cmcc@gmail.com 或 lifeteen.cmcc@gmail.com. 可以致電 Agnes Au 416-617-6988, 或發送短信至 John Hu 416-290-5102。

EDGE and LIFE TEEN Youth Programs 2026-2027 Registration: What a blessing to walk with God, journey with your peers and live a joyous dynamic Catholic life! Come and experience this through EDGE and LIFE TEEN Youth Ministries. These are Christ-centred weekly gatherings for youth who are seeking spiritual maturity and a deeper relationship with God - through participation in weekly catechism, fellowship, praise and worship, youth mass, retreats, carolling, Youth Stations of the Cross, Lift Jesus Higher Rally, EDGE Camp, Steubenville Youth Conferences, Life Nights, etc.

Registration form is available online using the QR Code located at the EDGE & LIFE TEEN bulletin board.

Participants: Gr. 6-12 youth in middle school and high school, including Confirmation preparation. Gathering Time: Every Sunday 10:30am - 12:30pm @ CMCC Don Bosco Hall.

Online Registration: <https://forms.gle/e7ecntdbB65BHaxB8> or use the QR code.

Program Kickoff: Sep 20, 2026 (Sun) in Don Bosco Hall - 10:00 am for new registrants; 10:30 am for returnees. For more information, please send email to edge.cmcc@gmail.com or lifeteen.cmcc@gmail.com. You may call Agnes Au 416-617-6988 or send text to John Hu 416-290-5102.

教區公益金 ShareLife 50週年開放日

誠邀您參加教區公益金 [ShareLife] 50週年開放日!



Knights of Columbus

Council 15463

Thanksgiving FOOD DRIVE

感恩節食物募捐

Beneficiary 受惠機構



**GOOD SHEPHERD
MINISTRIES™**
善牧事工



DONATION PERIOD 收集日期

10/3-4, 2026

(Saturday & Sunday)

星期六 & 星期日



DONATION LOCATION 捐贈地點

Chinese Martyrs Catholic Church

2755 Denison St., Markham, ON

天主教中華殉道聖人堂

2755 Denison Street, Markham, ON

WE NEED THE FOLLOWING ITEMS 我們需要的食品

- ✓ Canned food (vegetables, soup, beans, fish, etc.)
罐頭食品 (蔬菜、湯、豆類、魚類等)
- ✓ Peanut butter 花生醬
- ✓ Rice 米
- ✓ Pasta / Macaroni 義大利麵 / 通心粉
- ✓ Oatmeal / Cereals 燕麥片 / 穀類食品
- ✓ Dried beans / Dry goods 乾豆 / 乾糧
- ✓ Baby food 嬰兒食品
- ✓ Ready-to-eat food 即食食品

Non-expired, unopened items only
只接受未過期、未開封的食品



Thank You! ♥

彌撒及聖體醫治

Mass and Healing Service

CMCC 
Charismatic Prayer Group
聖神同禱會



十月六日 (星期二) 晚上 7:30 至 9:00
Tuesday, Oct 6, 7:30 PM - 9:00

天主教多倫多中華殉道聖人堂
The Chinese Martyrs Catholic Church
2755 Denison Street, Markham, ON

主禮神父：鄧建衛神父
Celebrant : Fr. Andrew Deng

朝拜明供聖體，個別修和聖事：晚上 6:30 至 7:30
請準備心靈，接受耶穌醫治

Adoration and Individual Confession: 6:30pm to 7:30pm
Please prepare your heart for Jesus

日期：10月3日（星期六）
地點：聖奧斯定修院 St. Augustine's Seminary
今年是教區公益金 [ShareLife] 50週年！誠邀您親臨開放日，了解教區公益金 [ShareLife] 所支持的慈善機構如何服務社區、為有需要人士帶來希望與支持。您可以與機構代表交流，親身了解他們的服務成果，並參觀這座歷史悠久的聖奧斯定修院，一同慶祝這個重要的里程碑！活動費用全免！
詳情請瀏覽：sharelife.org/50

哥倫布騎士會-中華殉道聖人屬會『感恩節食物募捐』

哥倫布騎士會-中華殉道聖人屬會再發起『感恩節食物募捐』。將在10月3-4日各臺彌撒前後收集，募集回來食物，全部送予Good Shepherd Ministries，以支持其『露宿者之家』計劃。有關建議可接受的食物種類，請參閱張貼在大堂的海報。

生命連線

日期：10月4日星期日2pm-3pm
請大家參加支持拯救嬰兒生命為目標之生命連線，屆時將會有一小時的沈默祈禱，以和平的方式支持維護生命的行動。
地點：McCowan / Steeles

樂齡「智」助同樂日：安全與準備

日期：10月10日（星期六）
時間：上午10:00 - 下午1:00
地點：鮑思高禮堂
報名：諮詢處
消防員主講：防火知識及火警發生時的正確應對行動
Natalie Tam律師主講：平安紙、持久授權書及預設醫療指示
Kitty Chan主講：煉靈月

聖若瑟會編織交流組

聖若瑟會編織交流組將於9月24日星期四開班，誠邀教友參加，一同學習編織及交流心得。
上課時間：逢星期四下午2時至3時半
地點：鮑思高禮堂

報名及查詢：Mabel Chow 416-399-2239
又歡迎教友捐出毛冷，供編織組作頸巾和帽送給護老院長者，請放置在聖堂門口收集箱。

關於退稅收據之注意事項：

1. 全年奉獻金額在\$50或以上的教友，如希望收到退稅收據，需在奉獻信封上面清楚寫明身份證件上的姓名和地址。若有聯絡電話和教友登記的奉獻登記號碼，煩請提供以便堂區有效率地處理退稅收據。
 2. 如奉獻信封上註明的奉獻登記號碼和姓名與堂區的教友登記信息不符，將無法發出退稅收據。建議教友們在奉獻信封上提供聯絡電話，以便堂區聯絡核對。
 3. 退稅收據一律以郵寄方式送出，若有特殊情況教友需到堂區辦公室領取退稅收據，教友須出示有效政府ID。
 4. 需要更新地址或個人聯絡方式的教友，請前往堂區辦事處填寫信息更新表格。
 5. 歡迎教友們前往堂區辦公室申請奉獻登記號碼。
- 感謝教友們對聖堂的支持，天主保佑大家！
鳴遠歌詠團，現招募歌詠團成員及有經驗的司琴和指揮；不論年齡，男女均可，有興趣者請與鳴遠歌詠團聯絡。

服務時間：週日12:40pm
練習時間：週日14:00-15:30
練習地點：二樓205房

國粵語成人堅振班

有成年人還未領受堅振者，可以到堂區辦公室報名登記，或致電905-294-1377
聯繫人：詹修女

堂區資料 Church Information

主任司鐸 Pastor

盧智軍神父 CSJB
Rev. Zhijun (Stephen) Lu
frstephenlu@gmail.com
Cell : (437) 429-6888
(週一休假 Mon. off)

助理司鐸 Associate Pastors

鄧建衛神父 CSJB
Rev. Andrew Jianwei Deng
frdeng1225@gmail.com
Cell : (416) 418-7333
(週一休假 Mon. off)

甘立祖神父 CSJB
Rev. John Li Zu Gan
frjohnan@gmail.com
Cell : 647-990-0990
(週四休假 Thu. off)

胡俊維神父 CSJB
Rev. Michael Hu
frmichaelhu@gmail.com
Cell : 437-218-3388
(週五休假 Fri. off)

堂區修女 Sister

詹貴慧修女 O.P.
Sister Alberta Guihui Zhan
zhanalberta@163.com
(R:905-471-0743)
(週五休假 Fri. off)

神父宿舍 Rectory

68 Chatelaine Drive
Markham, Ontario L3S 4T2
905-554-1398

「堂區通訊」 編輯組

cmcc@chinesemartyrs.org
(歡迎聯絡及投稿)